

Ferrari Walkie-Talkies

Les talkies-walkies Ferrari



www.lexibook.com

INSTRUCTION MANUAL
MODE D'EMPLOI

LEXIBOOK
TW06FE

MORSE CODE

A	.-	N	-.
B	-...	O	---
C	-.-	P	.-.
D	-..	Q	---.
E	.	R	.-.
F	..-	S	...
G	--.	T	-
H	U	..-
I	..	V	...-
J	.---	W	.-.
K	-.-	X	-.-.
L	.-..	Y	-.-
M	--	Z	--..

0	-----	5
1	.----	6	-....
2	..---	7	--...
3	...--	8	---..
4-	9	----.

GUIDE DE DEMARRAGE

Ce paragraphe explique comment utiliser tes nouveaux talkies-walkies. Il est recommandé de lire entièrement le guide d'utilisation pour obtenir les instructions détaillées et les avertissements de sécurité.


- 1** Enlève le clip de ceinture de chaque talkie-walkie. Pour cela, tire le clip de ceinture vers le haut tout en levant la lanière.
- 2** Insère 1 pile de type 6LR61 (non incluse) dans chaque talkie-walkie. Le compartiment pour la pile est situé à l'arrière de l'unité. Replace le clip de ceinture sur chaque talkie-walkie.
- 3** Pour mettre les talkies-walkies en marche, mets l'interrupteur HI/LOW/OFF en position "HI" ou "LOW". En position "LOW", le volume des talkies-walkies est faible tandis que le son est fort lorsque l'interrupteur est mis en position "HI".
- 4** Appuie sur le bouton TALK et parle à l'autre utilisateur. Relâche la touche pour écouter ton correspondant. Remarque : Il est recommandé d'utiliser les talkies-walkies à une distance entre 1,5 et 100 mètres et dans un lieu ouvert et plat.
- 5** Appuie sur la touche Morse pour créer des messages lumineux codés à ton contact secret. Bien penser à tourner le talkie-walkie avec le faisceau lumineux vers la personne à qui tu souhaites faire passer un message. Pour composer un message en morse, tu peux te référer à l'alphabet de Morse situé en page 2. Un point (.) se compose avec une pression courte sur la touche Morse et un trait (-) se compose avec une longue pression.

CONTENU DE L'EMBALLAGE

2 Talkies-Walkies avec clip de ceinture
Un manuel d'instructions

ATTENTION : Les éléments d'emballage tels que films plastiques, rubans adhésifs, étiquettes et rubans de fixation métalliques ne font pas partie de ce jouet et doivent être enlevés par raison de sécurité avant toute utilisation par un enfant.

INFORMATIONS CONCERNANT LES PILES

Les talkies-walkies fonctionnent avec 2 piles alcalines de 9V  de type 6LR61 (une pile par talkie-walkie).

1. Enlever tout d'abord le clip ceinture. Avec un tournevis, ouvrir le couvercle du compartiment de la pile situé à l'arrière de l'unité.
2. Insérer les 2 piles de type 6LR61 en observant la polarité indiquée au fond du compartiment de la pile, et selon le schéma illustré ci-contre.
3. Fermer le compartiment de la pile et resserrer la vis.



Ne pas recharger les piles non rechargeables. Retirer les accumulateurs du jeu avant de les recharger. Ne charger les accumulateurs que sous la surveillance d'un adulte. Ne pas mélanger différents types de piles ou accumulateurs, ou des piles et accumulateurs neufs et usagés. Les piles et accumulateurs doivent être mis en place en respectant la polarité. Les piles et accumulateurs usagés doivent être enlevés du jouet. Les bornes d'une pile ou d'un accumulateur ne doivent pas être mises en court-circuit. Ne pas jeter les piles au feu. Retirer les piles en cas de non utilisation prolongée. Ce jeu doit être alimenté avec les piles spécifiées seulement.

D'importantes interférences électromagnétiques ou des décharges électrostatiques peuvent provoquer un dysfonctionnement ou une perte de données. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, réinitialisez l'unité ou enlevez puis remettez les piles.

ENTRETIEN ET GARANTIE

Protéger le jouet de l'humidité. S'il est mouillé, l'essuyer immédiatement. Ne pas le laisser en plein soleil, ne pas l'exposer à une source de chaleur. Ne pas le laisser tomber. Ne pas tenter de le démonter. Pour le nettoyer, utiliser un chiffon légèrement imbibé d'eau à l'exclusion de tout produit détergent.

NOTE : veuillez garder ce mode d'emploi, il contient d'importantes informations.

Ce produit est couvert par notre garantie de deux ans. Pour toute mise en œuvre de la garantie ou de service après-vente, vous devez vous adresser à votre revendeur muni d'une preuve d'achat. Notre garantie couvre les vices de matériel ou de montage imputables au constructeur à l'exclusion de toute détérioration provenant du non respect de la notice d'utilisation ou toute intervention intempestive sur l'article (telle que le démontage, exposition à la chaleur ou à l'humidité ...). Il est recommandé de conserver l'emballage pour toute référence ultérieure. Dans un souci constant d'amélioration, nous pouvons être amenés à modifier les couleurs et les détails du produit présenté sur l'emballage. Ne convient pas à un enfant de moins de 36 mois car contient de petits éléments détachables susceptibles d'être avalés.

Référence : TW06FE Conçu en Europe – Fabriqué en Chine

Informations sur la protection de l'environnement

Tout appareil électrique usé est une matière recyclable et ne devrait pas faire partie des ordures ménagères! Nous vous demandons de bien vouloir nous soutenir en contribuant activement au ménagement des ressources et à la protection de l'environnement en déposant cet appareil dans des sites de collecte (si existants).



Produit destiné à être utilisé dans les pays suivants :
Autriche, Belgique, Danemark, Finlande, France, Grèce, Allemagne, Islande, Irlande,
Italie, Luxembourg, Pays-Bas, Portugal, Espagne, Suisse, Royaume-Uni, Suède,
Union Européenne.

DECLARATION DE CONFORMITE

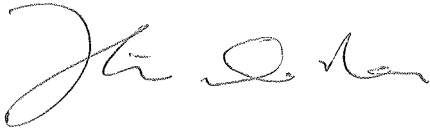
Lexibook® S.A.
2, avenue de Scandinavie
91953 Courtaboeuf Cedex
France
déclarons sous notre seule responsabilité que le produit

Désignation : Talkies-walkies
Référence / type : TW06FE

est conforme aux normes suivantes :
EN300220-3 (V1-1-1 2000-09)
EN300220-1 (V2-1-1 2006-04)
EN301489-3 (V1-4-1 2002-08)
EN301489-1 (V1-6-1 2005-09)

Par la présente, nous déclarons que le produit mentionné ci-dessus est conforme aux exigences essentielles de la directive 1999/5/CE.

Yiu Wai Man
Responsable développement produit



START-UP GUIDE

This section explains how to use your new walkie-talkies. It is recommended to read the complete user guide for detailed instructions and safety warnings.


- 1** Take out the belt-clip from each walkie-talkie. To do so, push the belt-clip upwards while lifting the latch.
- 2** Insert 1 x 6LR61 battery (not included) in each walkie-talkie. The battery compartment is located at the back of the unit. Put back the belt-clip on each walkie-talkie.
- 3** To turn the walkie-talkies on, move the HI/LOW/OFF switch to the “HI” or “LOW” position. In “LOW” position, the volume of the walkie-talkies is low, whereas it is high when set to the “HI” position.
- 4** Press the TALK button, and talk to the other user. Release the key to listen to the other end. Note: it is recommended to use the walkie-talkies from a distance between 1.5 and 100 metres and in a flat open area.
- 5** Press the Morse key to create light messages for your secret contact. Do not forget to direct the light beam to the person you wish to send a message to. Please refer to the Morse code table on page 2 to compose your light messages. Short press the Morse key to make a dot (.) and long press the same key to make a dash (-).

INSIDE THE PACKAGE

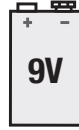
2 Walkie-Talkies with belt clip
One instruction manual

WARNING: All packaging materials, such as tape, plastic sheets, wire ties and tags are not part of this toy and should be discarded for your child's safety.

BATTERY INFORMATION

The Walkie-Talkies work with 2 x 9V  type 6LR61 alkaline batteries (one battery per unit).

1. Using a screwdriver, open the battery compartment cover located at the back of the unit. Make sure to remove the belt-clip first.
2. Install the 2 x 6LR61 batteries observing the polarity indicated at the bottom of the battery compartment, and as per the diagram shown opposite.
3. Close the battery compartment and tighten the screw.



Non-rechargeable batteries are not to be recharged. Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged. Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision. Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed. Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used. Batteries are to be inserted with the correct polarity. Exhausted batteries are to be removed from the toy. The supply terminals are not to be short circuited. Do not throw batteries into a fire. Remove the batteries if you are not going to use the game for a long period of time.

Mal-function or loss of memory may be caused by strong frequency interference or electrostatic discharge. Should any abnormal function occur, reset the unit or remove the batteries and insert them again.

MAINTENANCE AND WARRANTY

Only use a soft, slightly damp cloth to clean the unit. Do not use detergent. Do not to expose the unit to direct sunlight or any other heat source. Do not immerse the unit in water. Do not dismantle or drop the unit. Do not try to twist or bend the unit. If the unit malfunctions, try to change the batteries first. If this proves to be ineffective, read the instruction manual again.

NOTE: please keep this instruction manual, it contains important information.

This product is covered by our 2-year warranty. For any claim under the warranty or after sale service, please contact your distributor and present a valid proof of purchase. Our warranty covers any manufacturing material and workmanship defect, with the exception of any deterioration arising from the non-observance of the instruction manual or from any careless action implemented on this item (such as dismantling, exposition to heat and humidity, etc.). It is recommended to keep the packaging for any further reference. Not suitable for children under 36 months old, as it contains small detachable elements which could be swallowed. In a bid to keep improving our services, we could implement modification on the colours and the details of the product shown on the packaging.

Reference: TW06FE Designed and developed in Europe – Made in China

Environmental Protection:

Unwanted electrical appliances can be recycled and should not be discarded along with regular household waste! Please actively support the conservation of resources and help protect the environment by returning this appliance to a collection centre (if available).



For use in: Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, The Netherlands, Portugal, Spain, Switzerland, United Kingdom, Sweden, European Union.

DECLARATION OF CONFORMITY

We, Lexibook® S.A.

2, avenue de Scandinavie
91953 Courtaboeuf Cedex
France

declare under our sole responsibility that the product

Kind of product: Walkie-Talkies

Type number: TW06FE

to which this declaration relates, is in conformity with the following standards and/or other normative documents.

EN300220-3 (V1-1-1 2000-09)

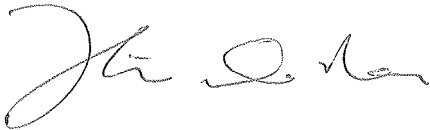
EN300220-1 (V2-1-1 2006-04)

EN301489-3 (V1-4-1 2002-08)

EN301489-1 (V1-6-1 2005-09)

We hereby declare that the above named product is in conformity to all the essential requirements of Directive 1999/5/EC.

Yiu Wai Man
Product Development Manager



GUÍA DE INICIO

Esta sección explica como utilizar tu nuevo walkie talkie. Para obtener una descripción detallada de las instrucciones y observaciones sobre seguridad se recomienda leer la guía del usuario completa.

Español

- 1** Sacar el clip del cinturón de cada walkie talkie. Para hacerlo presionar el clip hacia arriba al tiempo que se levanta el cierre.
- 2** Colocar 1 pila 6LR61 (no incluida) en cada walkie talkie. El compartimiento de las pilas se encuentra localizado en la parte posterior del aparato. Colocar de nuevo el clip de cinturón en cada walkie talkie.
- 3** Para encender los walkie talkies llevar el interruptor HI/LOW/OFF a la posición "HI" o "LOW". En la posición "LOW" el volumen de los walkie talkies es bajo, mientras que en la posición "HI" es alto.
- 4** Pulsar el botón TALK para hablar con el otro usuario y soltar el botón para escuchar. Nota: se recomienda usar los walkie talkies a una distancia de entre 1,5 y 100 metros en un espacio abierto.
- 5** Pulsa la tecla Morse para crear mensajes luminosos en código para tu contacto secreto. Gira el walkie-talkie con el haz luminoso hacia la persona a la que deseas mandar el mensaje. Para componer un mensaje en Morse, puedes consultar el alfabeto Morse en la página 2. Un punto (.) se forma con una pulsación corta la tecla Morse y una raya (-) se forma con una pulsación larga.

CONTENIDO DEL EMBALAJE

2 Walkie Talkies con clip de cinturón

Un manual de instrucciones

ADVERTENCIA! Los elementos utilizados para el embalaje, tales como recubrimientos de plástico, cintas adhesivas, etiquetas y ataduras metálicas, no forman parte de este juguete y deberán retirarse del mismo por razones de seguridad antes de que se permita al niño utilizar el juguete.

INFORMACIÓN SOBRE LAS PILAS

Español

Los walkie talkies funcionan con 2 pilas alcalinas de 9V  tipo 6LR61 (una pila por unidad).

1. Abrir la tapa del compartimiento de las pilas localizado en la parte posterior de la unidad con un destornillador. Verificar que se ha retirado el clip de cinturón antes de hacerlo.
2. Colocar las 2 pilas 6LR61 siguiendo las indicaciones sobre polaridad localizadas en el fondo del compartimiento y según el diagrama que se muestra en el lado opuesto.
3. Cerrar el compartimiento de las pilas y apretar el tornillo.



No intente nunca recargar pilas no recargables; para cargar las pilas recargables, antes retírelas del juguete; las pilas recargables deben recargarse siempre bajo la supervisión de un adulto; no mezcle pilas de distinto tipo, o pilas nuevas con pilas usadas; utilice únicamente pilas del tipo recomendado o equivalentes; colocar siempre las pilas en la posición correcta, de acuerdo con la polaridad indicada en el compartimiento; retire del juguete las pilas gastadas; no permita que entren en contacto eléctrico los terminales de la alimentación. Si prevé que el juguete no va a utilizarse durante un periodo largo de tiempo, retire las pilas. Cuando el sonido se hace débil o el juego no responde adecuadamente es señal de que debe sustituir las pilas.

Interferencias fuertes de señales de radio o descargas electrostáticas pueden provocar un mal funcionamiento de la unidad o que se pierda el contenido de la memoria. En caso de que se produzca un funcionamiento anormal, reinicie la unidad o retire y vuelva a colocar las pilas.

MANTENIMIENTO Y GARANTÍA

Para limpiar el juguete, utilice únicamente un paño suave humedecido en agua. No utilice ningún producto detergente. No exponga el juguete a la acción directa de los rayos del sol ni a ninguna otra fuente de calor. No mojar el juguete. No desmonte o deje caer el juguete. Retire las pilas del juguete si no va utilizarlo durante largos periodos de tiempo.

NOTA: Conserve este manual de instrucciones ya que contiene informaciones de importancia. Este producto está cubierto por nuestra garantía de 2 años. Para cualquier reclamación bajo la garantía o petición de servicio post venta deberá dirigirse a su revendedor y presentar su comprobante de compra. Nuestra garantía cubre los defectos de material o montaje que sean imputables al fabricante, con la excepción de todo aquel deterioro que sea consecuencia de la no observación de las indicaciones indicadas en el manual de instrucciones o de toda intervención impropia sobre este aparato (como por ejemplo el desmontaje, exposición al calor o a la humedad...). Se recomienda conservar el embalaje para cualquier referencia futura. En nuestro constante afán de superación, podemos proceder a la modificación de los colores y detalles del producto mostrado en el embalaje. Este juguete no está recomendado para niños menores de 36 meses, ya que contiene piezas que podrían desprenderse y tragarse.

Referencia: TW06FE Diseñado y desarrollado en Europa – Fabricado en China

Advertencia para la protección del medio ambiente

¡Los aparatos eléctricos desechados son reciclables y no deben ser eliminados en la basura doméstica! Por ello pedimos que nos ayude a contribuir activamente en el ahorro de recursos y en la protección del medio ambiente entregando este aparato en los centros de colección (si existen).



Productos diseñados para ser utilizados en los países siguientes: Austria, Bélgica, Dinamarca, Finlandia, Francia, Grecia, Alemania, Islandia, Irlanda, Italia, Luxemburgo, Holanda, Portugal, España, Suiza, Reino Unido, Suecia, Unión Europea.

Español

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

LEXIBOOK

2, Av de Scandinavie, 91953 Courtaboeuf Cedex

France

declaramos bajo nuestra responsabilidad única que el equipo

Denominación: Radioteléfono

Referencia / Tipo: TW06FE

al cual esta declaración hace referencia, está en conformidad con los siguientes estándares y/o otros documentos normativos:

EN300220-3 (V1-1-1 2000-09)

EN300220-1 (V2-1-1 2006-04)

EN301489-3 (V1-4-1 2002-08)

EN301489-1 (V1-6-1 2005-09)

Declaramos que el producto arriba citado está en conformidad a todos los requerimientos esenciales de la Directiva 1999/5/EC.

Yiu Wai Man

Gerente de Desarrollo de Productos

GUIA DE INÍCIO RÁPIDO

Esta secção explica como usar os seus novos walkie-talkies. Recomendamos que leia por completo o manual do utilizador para obter instruções detalhadas e avisos de segurança.

Português

1 Retire o clipe para o cinto em cada walkie-talkie. Para tal, prima o clipe para o cinto para cima enquanto levanta o trinco.

2 Insira 1 pilha 6LR61 (não incluída) em cada walkie-talkie. O compartimento das pilhas encontra-se na parte traseira da unidade. Volte a colocar o clipe para o cinto em cada walkie-talkie.

3 Para ligar o walkie-talkies, mova o interruptor HI/LOW/OFF para a posição “HI” ou “LOW”. Na posição “LOW”, o volume dos walkie-talkies é baixo, enquanto que em “HI”, o volume é elevado.

4 Prima o botão “TALK” e fale com o outro utilizador. Deixe de premir o botão para escutar o outro utilizador. Nota: Recomendamos que use os walkie-talkies a uma distância entre 1,5 e 100 metros numa área plana e aberta.

5 Prime o botão do código Morse para criares mensagens luminosas codificadas ao teu contacto secreto. Vira a parte luminosa do walkie-talkie para a pessoa a quem desejas mandar uma mensagem. Para compores uma mensagem, podes consultar o alfabeto Morse que se encontra na página 2. Um ponto (.) faz-se com uma pressão curta do botão do código Morse e um traço (-) faz-se mantendo o botão premido durante algum tempo.


DENTRO DA CAIXA

2 Walkie-Talkies com clipe para o cinto

Um manual de instruções

ATENÇÃO: As peças da embalagem, como os revestimentos de plástico, elásticos, etiquetas e fios de fixação de metal não fazem parte do brinquedo e devem ser deitados fora, por razões de segurança, antes de entregar o brinquedo a uma criança.

INFORMAÇÃO ACERCA DAS PILHAS

Os seus walkie-talkies funcionam com 2 pilhas alcalinas de 9 V  do tipo 6LR61 (uma pilha por unidade).

1. Com uma chave de fendas, abra a tampa do compartimento das pilhas, que se encontra na parte traseira da unidade. Certifique-se de que retira primeiro o clipe para o cinto.
2. Coloque as 2 pilhas 6LR61, prestando atenção à polaridade indicada no fundo do compartimento das pilhas e de acordo com a imagem apresentada ao lado.
3. Feche o compartimento das pilhas e aperte o parafuso.



Português

As pilhas não recarregáveis não deverão ser recarregadas. As pilhas recarregáveis deverão ser retiradas do brinquedo antes de serem recarregadas e só deverão ser recarregadas sob a supervisão de um adulto. Não misture diferentes tipos de pilhas ou pilhas novas com pilhas usadas. Só deverá utilizar pilhas do mesmo tipo ou de um tipo equivalente às recomendadas. As pilhas deverão ser colocadas com a polaridade correcta. Deverá retirar as pilhas gastas do brinquedo. Não coloque os terminais em curto-circuito. Não atire as pilhas para o fogo. Retire as pilhas caso não utilize a unidade durante um longo período de tempo. Quando o som ficar fraco ou o jogo não responder, pense em substituir as pilhas.

Uma descarga electrostática ou frequências fortes podem dar origem a um mau funcionamento ou perda de memória. Caso ocorra algum funcionamento anormal, reinicie a unidade ou retire e volte a colocar as pilhas.

MANUTENÇÃO & GARANTIA

Para limpar o jogo, utilize apenas um pano suave ligeiramente humedecido e sem qualquer tipo de detergente. Não exponha o jogo à luz directa do sol nem a qualquer outra fonte de calor.

Não molhe a unidade. Não desmonte nem deixe cair a unidade. Retire as pilhas caso o produto não seja utilizado durante um longo período de tempo.

NOTA: Por favor guarde este manual, pois contém informações importantes. Este produto está coberto pela nossa garantia de 2 anos. Para a utilização da garantia ou do serviço pós-venda, deverá dirigir-se ao seu revendedor, levando consigo o talão da compra. A nossa garantia cobre defeitos de material ou de montagem da responsabilidade do fabricante, excluindo qualquer deterioração proveniente do não cumprimento do modo de utilização ou de qualquer intervenção inoportuna sobre a unidade (como a desmontagem, exposição ao calor ou à humidade...). Recomenda-se que guarde a caixa para uma futura referência. Na procura de uma constante melhoria, poderemos modificar as cores ou características do produto apresentadas na caixa. Não aconselhado a crianças com menos de 36 meses de idade, devido às pequenas peças desmontáveis, susceptíveis de serem engolidas.

Referência: TW06FE Criado e desenvolvido na Europa – Fabricado na China

Indicações para a protecção do meio ambiente

Aparelhos eléctricos antigos são materiais que não pertencem ao lixo doméstico! Por isso pedimos para que nos apoie, contribuindo activamente na poupança de recursos e na protecção do ambiente ao entregar este aparelho nos pontos de recolha, caso existam.



Produtos destinados a serem utilizados nos seguintes países:
Áustria, Bélgica, Dinamarca, Finlândia, França, Grécia, Alemanha, Islândia, Irlanda, Itália,
Luxemburgo, Holanda, Portugal, Espanha, Suíça, Reino Unido, Suécia. União Europeia.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

Português

Nós, LEXIBOOK
2, Av de Scandinavie, 91953 Courtaboeuf Cedex
France
declaramos sob nossa única responsabilidade que o produto

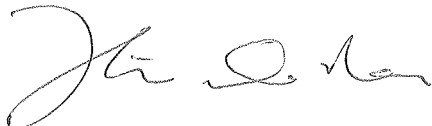
Designação: Walkie-Talkie
Referência / tipo: TW06FE

com o qual esta declaração se relaciona, está em conformidade com os seguintes padrões
e/ou outros documentos normativos :

EN300220-3 (V1-1-1 2000-09)
EN300220-1 (V2-1-1 2006-04)
EN301489-3 (V1-4-1 2002-08)
EN301489-1 (V1-6-1 2005-09)

Nós declaramos, por este meio, que o produto acima referido está em conformidade com
todos os requerimentos essenciais da Directiva 1999/5/EC.

Yiu Wai Man
Gestor de Desenvolvimento do Produto



GUIDA DI AVVIO

Questa sezione spiega come utilizzare i tuoi nuovi walkie-talkie. Si consiglia di leggere la guida all'uso completa per istruzioni dettagliate e avvertenze relative alla sicurezza.

- 1** Togliere la clip da cintura da ogni walkie-talkie. Per fare ciò, spingere la clip da cintura verso l'alto mentre si solleva l'aggancio.
- 2** Inserire 1 batteria tipo 6LR61 (non in dotazione) in ogni walkie-talkie. Il vano batterie è collocato sul retro dell'unità. Rimettere la clip da cintura su ogni walkie-talkie.
- 3** Per accendere i walkie-talkie, spostare l'interruttore HI/LOW/OFF in posizione "HI" o "LOW". In posizione "LOW", il volume dei walkie-talkie è basso, mentre è alto quando messo in posizione "HI".
- 4** Premere il pulsante TALK e parlare con l'altro utente. Rilasciare il pulsante per ascoltare l'altro. Nota: Si consiglia di utilizzare i walkie-talkie ad una distanza compresa tra 1.5 e 100 metri in una zona aperta e pianeggiante.
- 5** Premi il tasto Morse per creare messaggi in codice luminosi da inviare al tuo contatto segreto. Ricordati di rivolgere il walkie-talkie con la banda luminosa verso la persona cui desideri inviare il messaggio. Per comporre un messaggio in codice, fai riferimento all'alfabeto Morse a pagina 2. Per un punto (.) basta premere brevemente sul tasto Morse, mentre per un trattino (-) bisogna premere a lungo.

Italiano


CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

2 Walkie-Talkie con clip da cintura

Un manuale di istruzioni

ATTENZIONE : I componenti dell'imballo, quali pellicole in plastica, nastro adesivo, nastri di fissaggio metallici non fanno parte del giocattolo e devono essere eliminati per motivi di sicurezza prima dell'utilizzo dei bambini.

INFORMAZIONI SULLE BATTERIE

I walkie-talkie funzionano con 2 batterie alcaline da 9V  tipo 6LR61 (una batteria per unità).

1. Con un cacciavite, aprire il coperchio del vano batterie collocato sul retro dell'unità. Assicurarsi prima di tutto di togliere la clip da cintura.
2. Inserire le 2 batterie tipo 6LR61 osservando la polarità indicata sul fondo del vano batterie, e come da diagramma a lato.
3. Chiudere il vano batterie e serrare la vite.



Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate; le batterie ricaricabili devono essere tolte dal giocattolo prima di essere ricaricate; le batterie ricaricabili devono essere caricate unicamente con la supervisione di un adulto; non mischiare differenti tipi di batterie o batterie nuove e usate; utilizzare unicamente batterie del tipo raccomandato o equivalenti; inserire le batterie rispettando le polarità; rimuovere le batterie esaurite dal giocattolo; non cortocircuitare i terminali di alimentazione. Non buttare le batterie nel fuoco. Rimuovere le batterie se non si usa il gioco per molto tempo. Sostituire le batterie quando il suono diventa debole o il gioco non funziona.

Una forte interferenza di frequenza o scariche elettrostatiche possono causare malfunzionamenti o perdite di memoria. Se si dovessero verificare funzionamenti anormali, resettare l'unità o togliere e reinserire le batterie.

MANUTENZIONE & GARANZIA

Per pulire il giocattolo, servirsi unicamente di un panno morbido leggermente inumidito con acqua, evitando qualsiasi prodotto detergente. Non esporre il giocattolo alla luce diretta del sole né ad altre sorgenti di calore. Non bagnare. Non smontare il giocattolo e non lasciarlo cadere. Estrarre le batterie in caso di mancato utilizzo per un lungo periodo di tempo.

NOTA: conservare il presente libretto d'istruzioni in quanto contiene informazioni importanti. Questo prodotto è coperto dalla nostra garanzia di 2 anni. Per servirsi della garanzia o del servizio di assistenza post vendita, rivolgersi al negoziante muniti di prova d'acquisto. La nostra garanzia copre i vizi di materiale o di montaggio imputabili al costruttore a esclusione di qualsiasi deterioramento causato dal mancato rispetto delle istruzioni d'uso o di qualsiasi intervento inadeguato sul prodotto (smontaggio, esposizione al calore o all'umidità...). Si raccomanda di conservare la confezione per qualsiasi riferimento futuro. Nel nostro impegno costante volto al miglioramento dei nostri prodotti, è possibile che i colori e i dettagli dei prodotti illustrati sulla confezione differiscano dal prodotto effettivo. Non adatto a bambini di età inferiore a 36 mesi in quanto contiene piccole parti mobili che potrebbero essere ingoiate.

Riferimento: TW06FE Progettato e sviluppato in Europa – Fabbricato in China

Avvertenze per la tutela dell'ambiente

Gli apparecchi elettrici vecchi sono materiali pregiati, non rientrano nei normali rifiuti domestici! Preghiamo quindi i gentili clienti di contribuire alla salvaguardia dell'ambiente e delle risorse e di consegnare il presente apparecchio ai centri di raccolta competenti, qualora siano presenti sul territorio.



Prodotti destinati all'uso nei seguenti paesi: Austria, Belgio, Danimarca, Finlandia, Francia, Grecia, Germania, Islanda, Irlanda, Italia, Lussemburgo, Paesi Bassi, Portogallo, Spagna, Svizzera, Regno Unito, Svezia, Unione Europea.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

La LEXIBOOK
2, Av de Scandinavie, 91953 Courtaboeuf Cedex
France
dichiara sotto la propria responsabilità che il prodotto

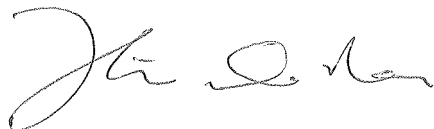
Designazione: Walkie-Talkie
Codice di riferimento / tipo: TW06FE

a cui si riferisce la presente dichiarazione, è conforme ai seguenti standard e/o altra documentazione normativa:

EN300220-3 (V1-1-1 2000-09)
EN300220-1 (V2-1-1 2006-04)
EN301489-3 (V1-4-1 2002-08)
EN301489-1 (V1-6-1 2005-09)

Con la presente si dichiara che il prodotto sopra citato è conforme a tutti i principali requisiti della direttiva 1999/5/CE.

Yiu Wai Man
Responsabile sviluppo prodotto



ERSTE SCHRITTE

In diesem Abschnitt wird erklärt, wie du deine neuen Walkie-Talkies verwendest. Bitte lies das vollständige Benutzerhandbuch, das detaillierte Anleitungen und Sicherheitshinweise enthält.

- 1** Nimm den Gürtelclip aus jedem Walkie-Talkie heraus. Dazu schiebst du den Gürtelclip nach Vorne, während du die Lasche anhebst.
- 2** Lege in jedes Walkie-Talkie eine 1 x 6LR61-Batterie (nicht im Lieferumfang enthalten) ein. Das Batteriefach befindet sich an der Rückseite des Geräts. Setze den Gürtelclip wieder an jedem Walkie-Talkie ein.
- 3** Um die Walkie-Talkies einzuschalten, schiebst du den Schalter HI/LOW/OFF in die Stellung "HI" oder "LOW". In der Stellung "LOW" ist die Lautstärke der Walkie-Talkies gering, in der Stellung "HI" ist sie hoch.
- 4** Drücke die Taste TALK, um mit dem Gesprächspartner zu reden. Löse die Taste, um den Anderen zu hören. Hinweis: Die empfohlene Distanz zwischen den Walkie-Talkies beträgt im freien, offenen Gelände 1,5 bis 100 Meter.
- 5** Betätige die Morse-Taste, um deiner Kontaktperson eine kodierte Nachricht mit blinkendem Licht zu schicken. Denke daran, das Walkie-Talkie mit dem Lichtstrahl auf die Person zu richten, an die du eine Nachricht senden möchtest. Um eine Morse-Nachricht zu schreiben, kannst du auf Seite 2 das Morse-Alphabet zu Rate ziehen. Ein Punkt (.) wird durch ein kurzes Drücken auf die Morse-Taste gebildet und ein Bindestrich (-) durch ein langes Drücken.

VERPACKUNGSIHALT

2 Walkie-Talkies mit Gürtelclip

Eine Bedienungsanleitung

WARNUNG: Entfernen Sie das Verpackungsmaterial, wie Plastikfolien, Klebebänder, Etiketten und Befestigungsbänder aus Metall. Diese sind nicht Bestandteil des Spiels und müssen aus Sicherheitsgründen entfernt werden, bevor Ihr Kind das Spiel benutzt.

BATTERIEHINWEIS

Deine Walkie-Talkies arbeiten mit 2 x 9 V  6LR61 Alkali-Batterien (eine Batterie pro Gerät).

1. Das Batteriefach an der Rückseite des Geräts wird mit einem Schraubenzieher geöffnet. Nimm zuerst den Gürtelclip ab.
2. Beim Einsetzen der 2 x 6LR61-Batterien müssen die Polaritätsmarkierungen am Boden des Fachs, wie nebenstehend abgebildet, beachtet werden.
3. Das Batteriefach wird geschlossen und die Schraube angezogen.



Nicht wieder aufladbare Batterien können nicht aufgeladen werden. Aufladbare Batterien müssen vor der Aufladung aus dem Spielzeug genommen werden. Batterien dürfen nur unter Aufsicht eines Erwachsenen aufgeladen werden. Unterschiedliche Batterietypen bzw. alte und neue Batterien dürfen nicht gemischt werden. Es dürfen nur solche Batterien verwendet werden, die gleichwertig zum empfohlenen Batterietyp sind. Die Batterien müssen korrekt entsprechend der Polaritätsmarkierungen eingelegt werden. Leere Batterien müssen aus dem Spielzeug genommen werden. Die Anschlüsse dürfen nicht kurz geschlossen werden. Batterien niemals ins Feuer werfen. Entfernen Sie die Batterien, wenn Sie das Spielzeug für längere Zeit nicht benutzen. Wenn der Sound schwächer wird oder das Spielzeug anfängt, nicht mehr direkt zu reagieren, deutet dieses ebenfalls darauf hin, dass es Zeit wird, neue Batterien einzusetzen.

Deutsch

Funktionsstörungen oder Speicherverlust können möglicherweise durch starke Frequenzstörungen oder elektrostatische Entladung verursacht werden. Sollte es zu unnormalen Funktionen kommen, setzen Sie das Gerät zurück oder entfernen Sie die Batterien und legen Sie die Batterien wieder ein.

FLEGE UND WARTUNG & GARANTIE

Verwenden Sie zur Reinigung des Spielzeugs nur ein weiches, leicht angefeuchtetes Tuch und niemals Reinigungsmittel. Setzen Sie das Spielzeug nicht direkter Sonnenbestrahlung oder anderen Hitzequellen aus. Bringen Sie es auf keinen Fall mit Nässe in Berührung. Nehmen Sie es nicht auseinander und lassen Sie es nicht fallen. Entnehmen Sie die Batterien, falls das Spielzeug über einen längeren Zeitraum hinweg nicht in Gebrauch ist. Anmerkung: Bitte bewahren Sie diese Bedienungsanleitung auf, da sie wichtige Hinweise enthält. Dieses Produkt hat 2 Jahre Garantie. Für jede Inanspruchnahme der Garantie oder des Kundendienstes, kontaktieren Sie bitte Ihren Einzelhändler unter Vorlage der Einkaufsquittung. Unsere Garantie deckt Materialschäden oder Installationsfehler, die auf den Hersteller zurückzuführen sind. Nicht eingeschlossen sind Schäden, die durch Missachtung der Bedienungsanleitung oder auf unsachgemäße Behandlung (wie z. B. unbefugtes Öffnen, Aussetzen von Hitze oder Feuchtigkeit, usw.) zurückzuführen sind. Wir empfehlen, die Verpackung für spätere Konsultationen aufzubewahren. Bedingt durch unser ständiges Bemühen nach Verbesserung, kann das Produkt möglicherweise in Farben und Details von der Verpackungsabbildung abweichen. Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet, da es kleine, abnehmbare Einzelteile enthält, die verschluckt werden könnten.
Referenznummer: TW06FE Design und Entwicklung in Europa - Made in China

Hinweise zum Umweltschutz

Alt-Elektrogeräte sind Wertstoffe, sie gehören daher nicht in den Hausmüll! Wir möchten Sie daher bitten, uns mit Ihrem aktiven Beitrag bei der Ressourcenschonung und beim Umweltschutz zu unterstützen und dieses Gerät bei den (falls vorhanden) eingerichteten Rücknahmestellen abzugeben.



Die genannten Produkte können in folgenden Ländern verwendet werden:
Österreich, Belgien, Dänemark, Finnland, Frankreich, Griechenland, Deutschland, Island, Irland, Italien, Luxemburg, Niederlande, Portugal, Spanien, Schweiz, Großbritannien, Schweden, Europäische Union.

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Deutsch

Wir, LEXIBOOK
2, Av de Scandinavie, 91953 Courtaboeuf Cedex
France
erklären das wir unter unsere Verantwortung das Produkt

Betreff: Walkie-Talkie
Referenz / Typ: TW06FE

welsches diese Erklärung betrifft, folgende Standards und/oder Normen entspricht
EN300220-3 (V1-1-1 2000-09)
EN300220-1 (V2-1-1 2006-04)
EN301489-3 (V1-4-1 2002-08)
EN301489-1 (V1-6-1 2005-09)

Wir erklären hiermit dass das oben genannte Produkt Konform ist zu alle wichtigen Anforderungen von der 1999/5/EC Directive.

Yiu Wai Man
Produktentwicklungsleiter

BEKNOPTE HANDLEIDING

Dit hoofdstuk toont je hoe je jouw nieuwe walkie-talkies moet gebruiken. Het is aangeraden om de gebruikershandleiding volledig te lezen voor de gedetailleerde instructies en veiligheidsmaatregelen.

1 Trek de riemclip uit elke walkie-talkie. Om dit te doen, duw je de riemclip omhoog terwijl je het klepje opheft.

2 Steek in elke walkie-talkie 1 x 6LR61 batterij (niet bijgeleverd). Het batterijvak bevindt zich aan de achterkant van het toestel. Plaats de riemclip terug op elke walkie-talkie.

3 Om de walkie-talkies aan te zetten, schuif je de HI/LOW/OFF-schakelaar in de positie "HIGH" of "LOW". In de positie "LOW" is het volume van de walkie-talkie laag, terwijl het volume hoog zal zijn wanneer het in de positie "HIGH" staat.

4 Druk op de TALK_toets (SPREEK) en spreek met een andere gebruiker. Laat de toets los om naar de andere gebruiker te luisteren. Opmerking: het is aangeraden de walkie-talkies te gebruiken op een afstand tussen 1,5 en 100 meter en in een vlakke, open ruimte.


5 Druk op de Morseknop om lichtgevende, gecodeerde berichten te creëren voor je geheim contact. Denk eraan om de walkie-talkie te draaien zodat de lichtstraal gericht wordt naar de persoon aan wie je een bericht wilt sturen. Om een morsebericht samen te stellen, bekijk het morsealfabet dat zich op pagina 2 bevindt. Een punt (.) wordt gevormd door kort op de Morseknop te drukken en een streep (-) wordt gevormd door lang op de Morseknop te drukken.

BINNENIN DE VERPAKKING

2 Walkie-Talkies met riemclip
Eén gebruikershandleiding

OPGELET: De verpakkingsdelen, zoals plastic folie, plakband, etiketten en metalen hechtingsbanden, maken geen deel uit van dit speelgoed en moeten voor alle veiligheid worden verwijderd vooraleer het speelgoed door een kind kan en mag worden gebruikt.

INFORMATIE OMTRENT DE BATTERIJ

Jouw walkie-talkies werken met 2 x 9V  alkaline batterijen van het type 6LR61 (één batterij per toestel).

1. Gebruik een schroevendraaier om het batterijvak aan de achterkant van het toestel, te openen. Zorg ervoor dat je eerst de riemclip verwijderd.
2. Steek de 2 x 6LR61 batterijen in, rekening houdend met de polariteit, aangeduid op de onderkant van het batterijvak en eveneens afgebeeld op de tegenovergestelde tekening.



Niet-heroplaadbare batterijen kunnen niet worden heropgeladen. Haal de accu's uit het spel, alvorens ze op te laden. De accu's alleen opladen in het bijzijn van een volwassene. Gebruik geen batterijen of accu's van een verschillend type, dan wel nieuwe en oude door elkaar. Dit spel mag alleen worden gebruikt met deze specifieke batterijen. Plaats de batterijen en accu's met de polen in de juiste richting. Lege batterijen en accu's moeten uit het speelgoed worden gehaald. Voorkom kortsluiting met de zijkanalen van de batterijen en de accu's. Gooi geen batterijen in open vuur. Verwijder de batterijen wanneer het speelgoed voor langere tijd niet wordt gebruikt.

Nederlands

Een storing of geheugenverlies kan veroorzaakt worden door een sterke frequentie-interferentie of een elektrostatische ontlading. Indien er zich een abnormale functie voordoet, stel het toestel opnieuw in of verwijder en verbind opnieuw de batterijen.

ONDERHOUD & GARANTIE

Om het speelgoed te reinigen, gebruik je alleen een zachte, licht vochtige doek. Alle detergents zijn verboden. Stel het spel niet bloot aan direct zonlicht of eender welke hittebron. Maak het spel niet nat. Haal het niet uit elkaar en laat het niet vallen. Indien je het spel voor langere tijd niet gebruikt, haal de batterijen eruit.

OPMERKING: gelieve deze handleiding te bewaren aangezien het belangrijke informatie bevat. Het product is gedekt door onze 2 jaar garantie. Voor alle herstellingen tijdens de garantie of naverkoopsdienst, moet je je richten tot de verkoper met een aankoopbewijs. Onze garantie geldt voor al het materiaal en de montage van de fabrikant, exclusief alle schade veroorzaakt door het niet repsecteren van onze gebruiksaanwijzing (zoals uit elkaar halen, blootstellen aan hitte of vochtigheid....). Wij raden aan de verpakking te bewaren voor enige referentie in de toekomst. In onze poging voor constante verbetering, is het mogelijk dat kleuren en details van dit product lichtjes verschillen van deze op de verpakking. Niet geschikt voor kinderen onder 36 maanden daar er kleine losse onderdeeljes aanwezig zijn.

Referentie : TW06FE Ontworpen en ontwikkeld in Europa - Gemaakt in China

Richtlijnen voor milieubescherming

Gebruikte elektronische apparaten horen niet thuis in het huisafval !

Wij vragen u daarom een bijdrage aan de bescherming van ons milieu te leveren en dit apparaat op de voorziene verzamelplaatsen af te geven.



Producten bestemd om gebruikt te worden in volgende landen: Oostenrijk, België, Denemarken, Finland, Frankrijk, Griekenland, Duitsland, IJsland, Ierland, Italië, Luxemburg, Nederland, Portugal, Spanje, Zwitserland, Groot-Brittannië, Zweden, Europese Gemeenschap.

CONFORMITEITVERKLARING

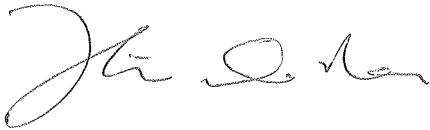
Wij, LEXIBOOK
2, Av de Scandinavie, 91953 Courtaboeuf Cedex
France
Verklaren hierbij dat het product:

Benaming Walkie-Talkie
Referentie/type: TW06FE

Waarvoor deze verklaring van toepassing is, overeenkomt met de eisen van de Europese Richtlijnen (1999/5/EC) en met de volgende welluidende standaardsnormen:

EN300220-3 (V1-1-1 2000-09)
EN300220-1 (V2-1-1 2006-04)
EN301489-3 (V1-4-1 2002-08)
EN301489-1 (V1-6-1 2005-09)

Yiu Wai Man
Manager Productontwikkeling



ΟΔΗΓΟΣ ΕΚΚΙΝΗΣΗΣ

Αυτό το τμήμα εξηγεί πώς να χρησιμοποιήσετε τα νέα σας γουόκι τόκι. Συνιστούμε να διαβάσετε όλες τις πλήρεις οδηγίες χρήσης για λεπτομερείς οδηγίες και προειδοποιήσεις σχετικά με την ασφάλεια.

- 1** Αφαιρέστε το κλιπ ζώνης από κάθε γουόκι τόκι. Σπρώξτε το κλιπ ζώνης προς τα πάνω ενώ σηκώνετε το μάνταλο.
- 2** Βάλτε μέσα σε κάθε γουόκι τόκι 1 μπαταρία 6LR61 (δεν περιλαμβάνονται). Το διαμέρισμα μπαταριών βρίσκεται στο πίσω μέρος της συσκευής. Ξαναβάλτε το κλιπ ζώνης σε κάθε γουόκι τόκι.
- 3** Για να βάλετε σε λειτουργία τα γουόκι τόκι, μετακινήστε τον διακόπτη HI/LOW/OFF [Ψηλά/Χαμηλά/Κλείσιμο] στη θέση “HI” ή “LOW”. Στη θέση “LOW”, η ένταση του ήχου των γουόκι τόκι είναι χαμηλή και στη θέση “HI” υψηλή.
- 4** Πατήστε κουμπί TALK [Ομιλία] και μιλήστε στο άλλο άτομο. Αφήστε το κουμπί για να ακούσετε το άλλο άτομο. Σημείωση: Συνιστούμε να χρησιμοποιείτε τα γουόκι τόκι σε απόσταση μεταξύ τους από 1,5 μέχρι 100 μέτρα και σε ανοιχτό χώρο χωρίς εμπόδια.
- 5** Πατήστε το κουμπί Morse για να στείλετε φωτεινά κωδικοποιημένα μηνύματα στη μυστική σας επαφή. Στρίψτε το φορητό πομποδέκτη με τη φωτεινή δέσμη προς το άτομο στο οποίο επιθυμείτε να στείλετε το μήνυμα. Για να γράψετε ένα μήνυμα με σήματα μορς, μπορείτε να ανατρέξετε στο αλφάβητο Μορς που βρίσκεται στη σελίδα 2. Για να γράψετε την τελεία (.), πατήστε το κουμπί Morse για μικρό χρονικό διάστημα και για να γράψετε την παύλα (-), πατήστε το για μεγαλύτερο διάστημα.

ΜΕΣΑ ΣΤΗ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ

2 γουόκι τόκι με κλιπ ζώνης

Ένα εγχειρίδιο οδηγιών

ΠΡΟΣΟΧΗ: Τα αντικείμενα που περιέχονται στη συσκευασία, όπως πλαστικά φιλμ, κολλητικές ταινίες, ετικέτες και στερεωτικές μεταλλικές ταινίες, δεν αποτελούν μέρος αυτού του παιχνιδιού και πρέπει να αφαιρούνται για λόγους ασφαλείας κάθε φορά πριν χρησιμοποιηθεί το παιχνίδι από το παιδί.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΙΣ ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ

Τα γουόκι τόκι σας λειτουργούν με 2 αλκαλικές μπαταρίες 9V  τύπου 6LR61 (μία μπαταρία σε κάθε συσκευή).

1. Ανοίξτε με ένα κατσαβίδι το διαμέρισμα μπαταριών που βρίσκεται στο πίσω μέρος της συσκευής. Φροντίστε να έχετε βγάλει πρώτα το κλιπ ζώνης.
2. Βάλτε μέσα τις 2 μπαταρίες 6LR61 προσέχοντας την πολικότητα που φαίνεται στο κάτω μέρος του διαμερίσματος μπαταριών, και σύμφωνα με το απέναντι διάγραμμα.
3. Κλείστε το διαμέρισμα μπαταριών και σφίξτε τη βίδα.



Οι μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν πρέπει να επαναφορτίζονται. Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πρέπει να αφαιρούνται από το παιχνίδι πριν φορτιστούν. Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πρέπει να φορτίζονται μόνο κάτω από την επίβλεψη ενήλικου ατόμου. Δεν πρέπει να αναμειγνύονται διαφορετικοί τύποι μπαταριών ή νέες μπαταρίες μαζί με μεταχειρισμένες. Πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο οι μπαταρίες ίδιου ή ισοδύναμου τύπου με αυτόν που συνιστάται. Οι μπαταρίες πρέπει να μπαίνουν με τη σωστή πολικότητα. Οι μπαταρίες που έχουν εξαντληθεί πρέπει να αφαιρούνται από το παιχνίδι. Οι ακροδέκτες της τροφοδοσίας δεν πρέπει να βραχυκυκλώνονται. Όταν πέσει η ισχύς των μπαταριών, θα μειωθεί η ένταση της κόκκινης φωτεινής ένδειξης στο μηχάνημα. Φροντίστε τότε να αντικαταστήσετε τις μπαταρίες. Παρόμοια, όταν ο ήχος εξασθενήσει ή το παιχνίδι δεν αποκρίνεται, φροντίστε να αντικαταστήσετε τις μπαταρίες. Παρακαλούμε κρατήστε τη συσκευασία για γιατί περιέχει σημαντικές πληροφορίες που μπορούν να χρειαστούν στο μέλλον.

Μπορεί να προκληθεί κακή λειτουργία ή απώλεια μνήμης από αλληλεπίδραση ισχυρής συχνότητας ή ηλεκτροστατική εκκένωση. Σε περίπτωση μη ομαλής λειτουργίας, κάντε επαναφορά της μονάδας ή αφαιρέστε τις μπαταρίες και εισάγετέ τις ξανά.

ΥΝΤΗΡΗΣΗ & ΕΓΓΥΗΣΗ

Για να καθαρίσετε το παιχνίδι, χρησιμοποιήστε μόνο ένα μαλακό πανί ελαφρά μουσκεμένο σε νερό. Μη χρησιμοποιήσετε κανένα απορρυπαντικό. Μην εκθέτετε το παιχνίδι στο φως του ήλιου ή σε οποιαδήποτε άλλη πηγή θερμότητας. Μην αφήσετε το παιχνίδι να βραχεί. Μην αποσυναρμολογήσετε ή αφήσετε να πέσει κάτω το παιχνίδι. Βγάξτε τις μπαταρίες αν το προϊόν δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Παρακαλούμε φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών γιατί περιέχει σημαντικές πληροφορίες. Αυτό το προϊόν καλύπτεται με 2ετή εγγύηση. Για οποιαδήποτε απαίτηση που προβλέπεται στην εγγύηση ή στην τεχνική υποστήριξη, παρακαλούμε επικοινωνήστε με τον διανομέα, παρουσιάζοντας μια έγκυρη απόδειξη αγοράς. Η εγγύησή μας καλύπτει οποιοδήποτε ελάττωμα ως προς τα κατασκευαστικά υλικά και την τεχνική αρτιότητα, με εξαίρεση οποιαδήποτε φθορά που προκύπτει από τη μη τήρηση των οδηγιών του εγχειριδίου ή οποιαδήποτε απρόσεκτη ενέργεια απέναντι σε αυτό το προϊόν (όπως αποσυναρμολόγηση, έκθεση σε ζεστό ή υγρό μέρος, κλπ.). Συνιστάται να φυλάξετε τη συσκευασία για οποιοσδήποτε περαιτέρω πληροφορίες. Στην προσπάθειά μας της συνεχούς βελτίωσης των υπηρεσιών μας, πιθανώς να κάνουμε αλλαγές στα χρώματα και τις λεπτομέρειες του προϊόντος που φαίνονται στη συσκευασία.

Το προϊόν αυτό δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των 36 μηνών, επειδή περιέχει μικρά αφαιρούμενα κομμάτια που τα μικρά παιδιά θα μπορούσαν να καταπιούν.

Κωδικός αναφοράς: TW06FE

Υποδείξεις για την προστασία του περιβάλλοντος

Οι παλιές ηλεκτρικές συσκευές είναι πολύτιμα υλικά και συνεπώς δεν έχουν θέση στα οικιακά απορρίμματα!
Θα θέλαμε λοιπόν να σας παρακαλέσουμε να μας υποστηρίξετε συμβάλλοντας ενεργά στην προστασία των πρώτων υλών και του περιβάλλοντος παραδίδοντας τη συσκευή αυτή στις υπηρεσίες ανακύκλωσης - εφόσον υπάρχουν.



Τα προϊόντα προορίζονται για χρήση στις παρακάτω χώρες: Αυστρία, Βέλγιο, Δανία, Φινλανδία, Γαλλία, Ελλάδα, Γερμανία, Ισλανδία, Ιρλανδία, Ιταλία, Λουξεμβούργο, Ολλανδία, Πορτογαλία, Ισπανία, Ελβετία, Ηνωμένο Βασίλειο, Σουηδία. Ευρωπαϊκή Ένωση.

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

Εμείς, η LEXIBOOK
2, Av de Scandinavie, 91953 Courtaboeuf Cedex
France
δηλώνουμε με αποκλειστική μας ευθύνη ότι το προϊόν

Ονομασία : Γουόκι τόκι
Πρότυπο αναφοράς / τύπος: TW06FE

με τα οποία σχετίζεται αυτή η δήλωση, είναι σύμφωνο με τα ακόλουθα πρότυπα και/ή άλλα κανονιστικά έγγραφα :

EN300220-3 (V1-1-1 2000-09)

EN300220-1 (V2-1-1 2006-04)

EN301489-3 (V1-4-1 2002-08)

EN301489-1 (V1-6-1 2005-09)

Με το παρόν δηλώνουμε ότι το παραπάνω προϊόν είναι σύμφωνο με όλες τις βασικές προϋποθέσεις της Οδηγίας R&TTE 1999/5/EC της 9 Μαρτίου 1999.

Yiu Wai Man
Διευθυντής Ανάπτυξης Προϊόντων

Contactez-nous / Contact us

LEXIBOOK S.A

2, avenue de Scandinavie

91953 Courtaboeuf Cedex

France

Assistante technique : 0892 23 27 26 (0,34€ TTC/Min)

LEXIBOOK UK Ltd

Unit 10 Petersfield Industrial Estate

Bedford Road, Petersfield

Hampshire, GU32 3QA,

United Kingdom

Lexibook Ibérica S.L

C/ de las Hileras 4, 4° dpcho 14

28013 Madrid

España

Servicio consumidores: 91 548 89 32.

LEXIBOOK Electronica Lda

Quinta dos Loios

Praceta José Domingos dos Santos, 6B-8A

2835-343 Lavradio-Barreiro

Portugal

Lexibook Italia S.r.l

Via Eustachi, 45

20129 Milano

Italia

Servizio consumatori : 022040 4959
(Prezzo di una chiamata locale).

©2009 Ferrari S.p.A

©2009 LEXIBOOK®

www.lexibook.com



IM code: TW06FEIMO229